BESLUIT VAN DE RAAD

van 2 augustus 1974

tot wijziging van Besluit nr. 71/236/Euratom tot vaststelling van een vijfjarenprogramma voor onderzoek en onderwijs van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie op het gebied van de biologie en de bescherming van de gezondheid

(74/410/Euratom)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie, inzonderheid op artikel 7,

Gezien het voorstel van de Commissie, dat na raadpleging van het Wetenschappelijk en Technisch Comité is ingediend,

Overwegende dat de toetreding van nieuwe Lid-Staten een aanpassing van het programma waarin wordt voorzien bij Besluit nr. 71/236/Euratom van de Raad van 21 juni 1971 houdende vaststelling van een vijfjarenprogramma voor onderzoek en onderwijs van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie op het gebied van de biologie en de bescherming van de gezondheid [1], gewijzigd bij Besluit nr. 73/128/Euratom [2], nodig maakt;

Overwegende dat deze aanpassing van dien aard dient te zijn dat het potentieel van de Gemeenschap op het gebied van het onderzoek betreffende de nucleaire technieken en methoden die toepassing vinden in het medisch en landbouwkundig onderzoek wordt versterkt, gezien het groot belang op deze gebieden van de aanwending van dit potentieel;

Overwegende dat de continuïteit die voor het biologisch onderzoek vereist is, dient te worden verzekerd;

Overwegende dat het gemeenschappelijk belang gediend is met een vervollediging van Besluit nr. 71/236/Euratom, ten einde een effectieve deelneming van laboratoria van de nieuwe Lid-Staten aan de onderzoekwerkzaamheden te waarborgen,

BESLUIT:

Artikel 1

Het programma dat is omschreven in de bijlage bij Besluit nr. 71/236/Euratom wordt vervangen door het in bijlage bij dit besluit opgenomen programma.

Artikel 2

Artikel 2 van Besluit nr. 71/236/Euratom wordt vervangen door de volgende tekst:

„Het maximum van de betalingsverplichtingen en van de personeelsbezetting die nodig zijn voor de tenuitvoerlegging van dit programma is vastgesteld op 18,886 miljoen rekeneenheden en op 97 personeelsleden voor het gemeenschappelijk programma, en op 5,879 miljoen rekeneenheden en op 10 personeelsleden voor het aanvullend programma. De rekeneenheid is omschreven in artikel 10 van het Financieel Reglement van 25 april 1973 van toepassing op de algemene begroting van de Europese Gemeenschappen [3]."

Gedaan te Brussel, 2 augustus 1974.

Voor de Raad

De Voorzitter

B. DESTREMAU

[1] PB nr. L 143 van 29. 6. 1971, blz. 31.

[2] PB nr. L 153 van 9. 6. 1973, blz. 15.

[3] PB nr. L 116 van 1. 5. 1973, blz. 1.

BIJLAGE

GEMEENSCHAPPELIJK PROGRAMMA EN AANVULLEND PROGRAMMA „BIOLOGIE EN BESCHERMING VAN DE GEZONDHEID"

1. **Gemeenschappelijk programma „Stralingsbescherming"**

Voor dit programmapunt is een bedrag uitgetrokken van 18,886 miljoen rekeneenheden, terwijl de maximale personeelssterkte is vastgesteld op 97 man.

De werkzaamheden zijn gericht op het verwerven en bevorderen van de wetenschappelijke en technische kennis die nodig is om de toelaatbare niveaus voor de bestraling van de mens en de besmetting van het milieu nauwkeurig te bepalen en om de praktische organisatie van de stralingsbescherming door de Lid-Staten te verbeteren.

Dit programmapunt impliceert het verrichten van studies over de weg die de radioactieve smetstoffen doorlopen in de mens en het milieu, over de gevolgen van straling voor de levende materie en over de methoden en instrumenten voor het meten van doses.

Deze werkzaamheden worden voornamelijk verricht in het kader van associatiecontracten of daarmee gelijkgestelde contracten en deels door de in de inrichting te Ispra gevestigde groep „Biologie".

2. **Aanvullend programma „Aanpassingen"**

a) *Definitie van het programma*

Duitsland, Italië en Nederland trekken voor de periode 1971-1975 een bedrag van 5,610 miljoen rekeneenheden uit voor dit programmapunt, waarvan de maximale personeelssterkte is vastgesteld op 10 man.

Denemarken en Ierland nemen aan dit zelfde programma deel voor een bedrag van 0,269 miljoen rekeneenheden voor de periode 1974-1975.

De actie op dit gebied is gericht op de ontwikkeling der technieken en de exploitatie der nucleaire methoden met het oog op de toepassing daarvan bij het landbouwkundig en medisch onderzoek.

De werkzaamheden worden uitgevoerd in het kader van associatiecontracten of daarmee gelijkgestelde contracten.

b) *Financiële deelneming der Lid-Staten aan dit programma*

— Voor een bedrag van 5,610 miljoen rekeneenheden:

Duitsland:	41,0 %
Italië:	23,0 %
Nederland:	36,0 %

— Voor een bedrag van 0,269 miljoen rekeneenheden:

Denemarken:	82,4 %
Ierland:	17,6 %